

COOK 20

MWP 203

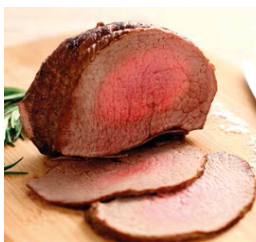
Gebrauchsanweisung
Instruction for use
Mode d'emploi
Gebruiksaanwijzing
Istruzioni per l'uso



Brugsanvisning
Bruksanvisning
Käyttöohje
Manual de utilização
Instrucciones para el uso



Οδηγίες χρήσης
Instrukcje użytkowania
Használati utasítás
Инструкция за използване
Інструкція з експлуатації



Návod k použití
Návod na použitie
Instrucțiuni de utilizare
Инструкция по эксплуатации
تعليمات وكيفية الاستعمال
Қолдану бойынша нұсқаулық

www.whirlpool.eu

Whirlpool

SENSING THE DIFFERENCE

SATURS

UZSTĀDĪŠANA

UZSTĀDĪŠANA-----	3
------------------	---

DARBA DROŠĪBA

SVARĪGI NORĀDĪJUMI PAR DARBA DROŠĪBU-----	4
PROBLĒM UN OVĒRŠANAS NORĀDĪJUMI-----	5
PIESARDZĪBAS PASĀKUMI-----	6

PIEDERUMI UN APKOPE

PIEDERUMI-----	7
APKOPE UN TĪRĪŠANA-----	8

VADĪBAS PANEĻA APRAKSTS

VADĪBAS PANEĻA UN DISPLEJA APRAKSTS-----	9
--	---

VISPĀRĒJAI LIETOŠANAI

GAIDSTĀVES REŽĪMS-----	10
PALAIŠANAS AIZSARDZĪBA / AIZSARDZĪBA NO BĒRNIEM-----	10
GATAVOŠANAS PAUZE VAI APTURĒŠANA-----	10
PIEVIENT/APMAIŠĪT/APGRIEZT ĒDIENU-----	10
CLOCK (PULKSTENIS)-----	11

GATAVOŠANAS FUNKCIJAS

JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA)-----	12
MICROWAVE (MIKROVIĻŅI)-----	13
DEFROST (ATSALDĒŠANA)-----	14
GRILL (GRILĒŠANA)-----	15
COMBI MICROWAVE + GRILL (KOMBINĒTĀ MIKROVIĻŅU + GRILA)-----	16
AUTO COOK (AUTOMĀTISKĀ GATAVOŠANA IZVĒLNE)-----	17
SOFT/MELT (MĪKSTINĀT/IZKAUSĒT)-----	20
KEEP WARM (SAGLABĀT SILTU)-----	21
AUTO CLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA)-----	22

ETEIKUMI VIDES AIZSARDZĪBAI

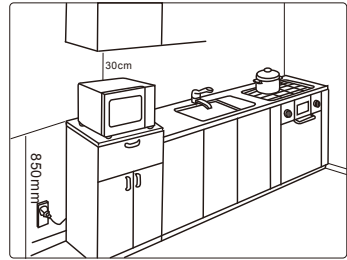
ETEIKUMI VIDES AIZSARDZĪBAI-----	23
TEHNISKIE DATI-----	23

Pirms pieslēgšanas

Novietojiet mikroviļņu krāsni piemērotā attālumā no citiem karstumā avotiem. Lai iegūtu pietiekami labu ventilāciju, virs mikroviļņu krāsns jānodrošina vismaz 30 cm liela brīva vieta.

Mikroviļņu krāsni nedrīkst iebūvēt skapī. Šo mikroviļņu krāsni nav paredzēts novietot vai lietot uz darbvirsmas, kas atrodas mazāk par 850 mm virs grīdas virsmas.

Mikroviļņu krāsni nedrīkst novietot pret sienu.



- * Pārbaudiet vai tehnisko datu plāksnītē norādītais spriegums atbilst mājas elektrotīkla sprieguma parametriem.
- * Novietojiet mikroviļņu krāsni uz stabila, līdzena pamata, kas var izturēt ierīces svaru un tajā ievietotos piederumus. Lietošanas laikā rīkojieties uzmanīgi.
- * Pārliecinieties, vai zem, virs mikroviļņu krāsns un tai apkārt ir pietiekami daudz brīvas vietas, lai nodrošinātu piemērotu gaisa plūsmu.
- * Pārliecinieties, ka ierīce nav bojāta. Pārbaudiet, vai mikroviļņu krāsns durvis cieši saskaras ar durvju balstu un vai iekšējais durvju blīvējums nav bojāts. Iztukšojiet mikroviļņu krāsni un iztīriet to no iekš-puses ar mīkstu, mitru drāniņu.
- * Neļietojiet ierīci, ja ir bojāts tās strāvas kabelis vai kontaktdakša, ja tā nedarbojas pareizi vai, ja tā ir bojāta vai nokritusi zemē. Neiegremdējiet ūdenī strāvas vadu un kontaktdakšu. Nenovietojiet strāvas vadu uz karstas virsmas. Tas var radīt elektriskās strāvas triecienu, ugunsgrēka u.c. veida risku.
- * Neizmantojiet pagarinātāju: Ja strāvas vads ir pārāk īss, lūdziet kvalificētam elektriķim vai apkalpes darbiniekam uzstādīt kontaktrozeti ierīces tuvumā.

⚠ BRĪDINĀJUMS!

- * **Ja tiek izmantots neatbilstošs zemējuma spraudnis, var rasties elektriskās strāvas trieciens.**
- * **Ja zemējuma instrukcijas nav pilnībā saprotamas vai ir šaubas, ka mikroviļņu krāsni ir pareizi iezemēta, sazinieties ar kvalificētu elektriķi vai apkalpes darbinieku.**

⚠ PIEZĪME:

Pirms pirmās mikroviļņu krāsni lietošanas ieteicams noņemt aizsargplēvi no vadības panela un kabeļa sāiti no barošanas vada.

PĒC PIESLĒGŠANAS

- * Mikroviļņu krāsni var lietot tikai tad, ja tās durvis ir cieši aizvērtas.
- * Ja mikroviļņu krāsni ir novietota tuvu TV, radio vai antenai, var rasties traucējumi televīzijas un radio uztveršanā.
- * Ierīces iezemēšana ir obligāta. Ražotājs neuzņemsies atbildību par cilvēku un mājdzīvnieku gūtajiem ievainojumiem, kā arī priekšmetu bojājumiem šo noteikumu neievērošanas gadījumā.
- * Ražotājs neuzņemsies atbildību par problēmām, kas radušās, lietotājam neievērojot šos norādījumus.

SVARĪGI NORĀDĪJUMI PAR DARBA DROŠĪBU

RŪPĪGI IZLASIET ŠOS NOTEIKUMUS UN SAGLABĀJIET TOS TURPMĀKĀM UZZIŅĀM

- * Ja mikroviļņu krāsnī / tās ārpusē esošais materiāls aizdegas vai sāk kūpēt, turiet mikroviļņu krāsns durvis aizvērtas un izslēdziet krāsnī. Atvienojiet barošanas kabeli vai izslēdziet barošanu ar drošinātāju vai jaudas slēdzi.
- * Neatstājiet mikroviļņu krāsnī bez uzraudzības, it īpaši tad, ja gatavošanas procesā izmantojat papīru, plastmasu vai citus degošus materiālus. Papīrs var pārogļoties vai aizdegties, un plastmasa ēdiena sildīšanas laikā var izkust.

BRĪDINĀJUMS!

- * Ja durvis vai durvju blīves ir bojātas, krāsnī nedrīkst lietot, iekams to nav salabojusi kompetenta persona.

BRĪDINĀJUMS!

- * Nekompetentas personas nedrīkst veikt mikroviļņu krāsns apkopi un labošanu, kur ietverta pārsega noņemšana, kas nodrošina aizsardzību pret mikroviļņu enerģijas izplūdi.

BRĪDINĀJUMS!

- * Šķidrumus un ēdienu nedrīkst sildīt noslēgtos traukos, jo tie var eksplodēt.

BRĪDINĀJUMS!

- * Ja ierīce tiek darbināta kombinētajā režīmā, bērni nedrīkst to lietot bez pieaugušo uzraudzības radītās temperatūras dēļ.

BRĪDINĀJUMS!

- * Šī ierīce un tās daļas, kurām var piekļūt, lietojot sakarst. Jāizvairās no pieskaršanās karsējošiem elementiem mikroviļņu krāsns iekšienē.
- * Neļaujiet bērniem, kas jaunāki par 8 gadiem, atrasties tās tuvumā, ja viņus nepārtaukti neuzraugāt.
- * Mikroviļņu krāsns ir paredzēta ēdienu un dzērienu sildīšanai. Pārtikas produktu un apģērbu žāvēšana, sildāmo spilventiņu, čību, sūkļu, mitru drēbju un līdzīgu priekšmetu sildīšana var radīt ievainojuma, aizdegšanās un ugunsgrēka risku.
- * Šo ierīci var lietot bērni vecumā no 8 gadiem, kā arī personas ar pazeminātām fiziskām, sajūtu vai garīgām spējām, bez pieredzes un zināšanām, ja vien tās neuzrauga vai neapmāca, kā droši lietot šo ierīci, un neizprot ar to saistītās briesmas.
- * Tīrīšanu un lietotāja apkopi nedrīkst veikt bērni, ja tie nav vecāki par 8 gadiem un netiek uzraudzīti. Jāuzrauga, lai bērni nespēlētos ar ierīci. Novietojiet ierīci un tās barošanas auklu tā, lai tai nevarētu piekļūt bērni, kas jaunāki par 8 gadiem.
- * Neizmantojiet mikroviļņu krāsnī veselu olu gatavošanai vai sildīšanai ar čaumalu un bez tās, jo olas var eksplodēt pat tad, ja sildīšana tiek pārtraukta.

PIEZĪME:

Ierīce nav paredzēta lietošanai ar ārēju taimeru vai atsevišķu tālvadības sistēmu.

- * Neatstājiet mikroviļņu krāsni bez uzraudzības, lietojot lielu daudzumu taukvielu vai eļļas, jo tām pārkarstot, var izraisīties ugunsgrēks!
- * Nekarsējiet vai neizmantojiet viegli uzliesmojošus materiālus mikroviļņu krāsnī vai tās tuvumā. Izgarojumi var izraisīt ugunsgrēku vai eksploziju.
- * Neizmantojiet savu mikroviļņu krāsni, lai žāvētu audumus, papīru, garšvielas, ārstniecības augus, koku, ziedus vai citus degošus materiālus. Var izcelties ugunsgrēks.
- * Neizmantojiet kodīgas ķīmikālijas vai tvaikus. Mikroviļņu krāsns ir paredzēta tikai ēdiena uzsildīšanai un gatavošanai. Tā nav paredzēta rūpnieciskai vai laboratoriskai izmantošanai.
- * Nekariet un nenovietojiet smagus priekšmetus uz durvīm, jo tādējādi var tikt sabojāta mikroviļņu krāsns atvere un eņģes. Priekšmetu novietošanai nedrīkst izmantot arī durvju rokturi.

PROBLĒM UNOVĒRŠANAS NORĀDĪJUMI

PIEZĪME:

Ja mikroviļņu krāsns nedarbojas, nesazinieties ar klientu apkalpošanas centru, pirms neesat noskaidrojuši, vai:

- * kontaktdakša ir ievietota sienas kontaktligzdā;
- * ierīces durvis ir pareizi aizvērtas.
- * Pārbaudiet drošinātājus un pārlicinieties, vai ir pieejama strāva.
- * Pārbaudiet, vai mikroviļņu krāsnī ir pietiekama ventilācija.
- * Uzgaidiet 10 minūtes un pēc tam mēģiniet ieslēgt mikroviļņu krāsni vēlreiz.
- * Pirms mikroviļņu krāsns atkārtotas ieslēgšanas atveriet ierīces durvis un pēc tam aizveriet tās.

Tas ir nepieciešams, lai izvairītos no nevajadzīgas zvanīšanas, par ko būs jāmaksā.

Kad zvanāt servisam, lūdzu, paziņojiet mikroviļņu krāsns sērijas numuru un tipa numuru (skatiet servisa plāksnīti).

Tālākos norādījumus meklējiet garantijas bukletā.

Ja nepieciešama strāvas vada nomaiņa, to drīkst nomainīt tikai pret oriģinālu vadu, kuru var iegādāties mūsu klientu apkalpošanas centrā. Barošanas auklu drīkst nomainīt tikai kvalificēts klientu apkalpošanas centra darbinieks.

BRĪDINĀJUMS!

- * **Apkopi drīkst veikt tikai kvalificēts klientu apkalpošanas centra darbinieks.**
- * **Nenoņemiet mikroviļņu krāsns pārsegus.**

PIESARDZĪBAS PASĀKUMI

VISPĀRĪGI

Šī ierīce paredzēta lietošanai mājāsaimniecībā un:

- * Darbinieku virtuvēs veikalos, birojos un citās darba vidēs;
- * Lauku saimniecībās;
- * Viesnīcu, motelu u.tml. mītnu klientiem;
- * Pansiju tipa naktsmītnēs.

Cita veida lietošana nav pieļaujama (piem., apkures telpās).

! PIEZĪME:

- * Izmantojot mikroviļņus, mikroviļņu krāsni nedrīkst lietot bez produktiem. Tāda veidā var sabojāt ierīci.
- * Nenobloķējiet mikroviļņu krāsns ventilācijas atveres. Nobloķējot gaisa ieplūdes vai izplūdes atveres, var tikt sabojāta mikroviļņu krāsns un iegūti slikti gatavošanas rezultāti.
- * Mikroviļņu krāsns darbības apgūšanas laikā, ievietojiet ierīcē glāzi ar ūdeni. Ūdens absorbēs mikroviļņu enerģiju, un mikroviļņu krāsns netiks sabojāta.
- * Neuzglabājiet un neizmantojiet šo ierīci ārpus telpām.
- * Neizmantojiet šo ierīci virtuves izlietnes, baseina vai līdzīgu vietu tuvumā, kā arī uz slapjas grīdas.
- * Neizmantojiet mikroviļņu krāsns iekšpusi uzglabāšanas nolūkiem.
- * Ievietojot mikroviļņu krāsni papīra vai plastmasas maisījumus, pirms tam noņemiet auklas.
- * Neizmantojiet mikroviļņu krāsni cepšanai lielā taukvielu daudzumā, jo eļļas temperatūru nav iespējams regulēt.
- * Lai neapdedzinātos, pēc ēdiena gatavošanas pieskaroties traukiem, mikroviļņu krāsns daļām un pannām, izmantojiet paliktņus vai virtuves cimdus.

ŠĶIDRUMI

Piemēram, dzērieni vai ūdens. Šķidrumi mikroviļņu krāsni var sakarst virs vārīšanās punktam, pat neburbuļojot. Tādējādi karsts šķidrums var pārlīt pāri trauka malām.

Lai to novērstu, jārikojas šādi:

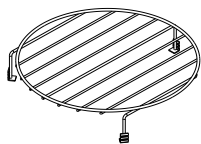
- * Neizmantojiet traukus ar taisnām malām un šauru kaklu.
- * Pirms trauka ievietošanas mikroviļņu krāsni samaisiet šķidrumu.
- * Pēc uzsildīšanas ļaujiet traukam brīdi pastāvēt, vēlreiz samaisiet šķidrumu un tad uzmanīgi izņemiet trauku no mikroviļņu krāsns.

UZMANĪGI

Pēc zīdaņu pārtikas vai šķidrumu uzsildīšanas pudelītēs vai mazuļu traukos, pirms lietošanas vienmēr to samaisiet un pārbaudiet temperatūru. Tādējādi siltums izplatīsies vienmērīgi un tiks novērsta iespējama applaucēšanās un apdedzināšanās.

PIEDERUMI

- * Tirdzniecībā ir pieejami dažādi piederumi. Pirms iegādes pārlicinieties, vai tie ir piemēroti izmantošanai mikroviļņu krāsnī.
- * Pirms sākt gatavot, pārlicinieties, vai palīgierīces, kuras lietojat ir piemērotas mikroviļņu krāsnij.
- * Liekot produktus un palīgierīces mikroviļņu krāsnī, nodrošiniet, lai tās nenonāktu saskarē ar mikroviļņu krāsns iekšpusi.
- * Īpaši svarīgi tas ir attiecībā uz metāla palīgierīcēm vai metāla daļām.
- * Ja palīgierīču sastāvā esošais metāls nonāk saskarē ar mikroviļņu krāsns iekšpusi, kad ierīce ir ieslēgta, var rasties dzirksteļošana un mikroviļņu krāsns var tikt bojāta.
- * Pārtikai un dzērieniem paredzētie metāla trauki nav piemēroti lietošanai mikroviļņu krāsnī.
- * Labākam rezultātam ieteicams ievietot piederumus mikroviļņu krāsns pilnīgi līdzinā nodalījuma vidusdaļā.



STIEPLU STATĪVS

Lietojiet stieplu statīvu ar Grill & Combi (Microwave+Grill) ((kombinētās grilēšanas (grilēšana un gatavošana mikroviļņos)) funkciju.



STIKLA ROTĒJOŠĀ PAPLĀTE

Lietojiet stikla rotējošo paplāti visos ēdiena gatavošanas paņēmienos. Tā savāc sulas pilienu un ēdienu atliekas, kuras varētu notraipīt mikroviļņu krāsns iekšpusi.

- Novietojiet stikla rotējošo paplāti uz rotējošās paplātes balsta.



ROTĒJOŠĀ PAPLĀTES BALSTS

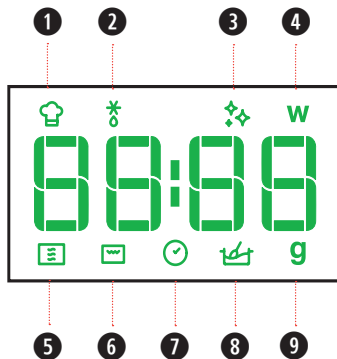
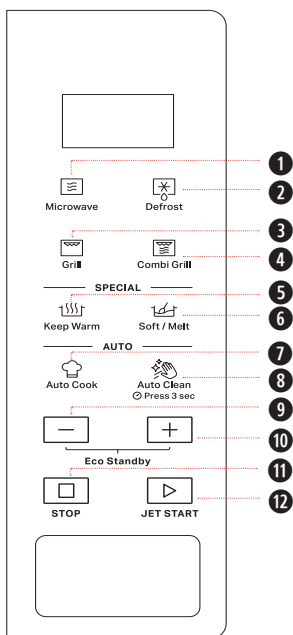
Uzstādiet rotējošā paliktņa balstu zem stikla rotējošā paliktņa. Neno-
vietojiet uz rotējošās paplātes balsta citas palīgierīces.

- Ievietojiet krāsnī rotējošās paplātes balstu.

APKOPE UN TĪRĪŠANA

- * Ja mikroviļņu krāsns netiks tīrīta, var sabojāties tās virsma, kas savukārt var ietekmēt ierīces ekspluatācijas ilgumu un, iespējams, radīt bīstamu situāciju.
- * Nelietojiet, piemēram, metāla suku, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus, tērauda stiepli sūkļus vai asas tīrīšanas drānas, kas var sabojāt vadības paneli un krāsns iekšējo un ārējo virsmu. Izmantojiet drāniņu un saudzīgu mazgāšanas līdzekli vai papīra dvieli un stikla tīrīšanai paredzētu izsmidzinātāju. Lietojiet stikla tīrīšanai paredzētu izsmidzinātāju un papīra dvieli.
- * Lai notīrītu iekšējās virsmas, durvju priekšpusi un aizmuguri, kā arī durvju atveri, izmantojiet mīkstu un mitru drānu un saudzīgu tīrīšanas līdzekli.
- * Tīrot mikroviļņu krāsni, neizmantojiet tvaika tīrīšanas ierīces.
- * Mikroviļņu krāsni regulāri jānotīra produktu paliekas.
- * Parasti tīrīšana ir vienīgais, kas nepieciešams apkopei. Tā jāveic, kad mikroviļņu krāsns ir atvienota no elektrotīkla.
- * Nevērsiet izsmidzinātāju tieši pret mikroviļņu krāsni.
- * Šī mikroviļņu krāsns ir veidota tā, lai tās gatavošanas ciklu laikā varētu ievietot atbilstošu trauku tieši tās pilnībā līdzinājā nodalījumā.
- * Nepieļaujiet tauku vai ēdiena atlieku uzkrāšanos ap durvīm.
- * Šis izstrādājums piedāvā funkciju AUTO CLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA), kas ļauj viegli iztīrīt mikroviļņu krāsns iekšpusi. Papildinformāciju, lūdzu, skatiet sadaļu AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA 26. lappusē.
- * Grila elements nav jātīra, jo intensīvais karstums sadedzinās izšļakstīto.
- * Ja grils netiek bieži lietots, lai mazinātu ugunsbīstamības risku, tas jāaktivizē uz 10 minūtēm, lai sadedzinātu taukvielas.

VADĪBAS PANEĻA UN DISPLEJA APRAKSTS



- 1 Microwave (Mikroviļņi)
- 2 Defrost (Atkausēšanas)
- 3 Grill (Grilēšana)
- 4 Combi Grill (Kombinētā mikroviļņu + grila)
- 5 Keep Warm (Aglabāt siltu)
- 6 Soft/Melt (Mikstināt/lzkausēt)

- 7 Auto Cook (Automātiskā gatavošana)
- 8 Auto Clean (Automātiskā tīrīšana)
- 9 10 +/-
- 11 STOP (APTURĒTU)
- 12 JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA)

- 1 Automātiskās gatavošanas ikona
- 2 Atkausēšanas ikona
- 3 Automātiskās tīrīšanas ikona
- 4 Mikroviļņu krāsns jaudas (vatos) ikona
- 5 Mikroviļņu gatavošanas ikona
- 6 Grila ikona
- 7 Pulksteņa/ievietošanas laika ikona
- 8 Mikstināšanas/kausēšanas ikona
- 9 Svāra (gramu) ikona



GAIDSTĀVES REŽĪMS

Krāsns ir gaidstāves režīmā, kad tiek rādīts pulkstenis (vai, ja pulkstenis nav iestatīts, kad displejā būs redzams “.”).

EKO GAIDSTĀVE: šī funkcija ir iestatīta, lai taupītu enerģiju. Gaidstāves režīma laikā varat vienlaikus nospiegt pogas “+” un “-”, lai atvērtu EKO GAIDSTĀVES režīmu. Pēc gatavošanas displejs 10 sekundes parāda laiku vai “.”, pēc tam pāriet EKO gaidstāves režīmā. Lai aizvērtu režīmu, vēlreiz nospiediet abas pogas.



PALAIŠANAS AIZSARDZĪBA / AIZSARDZĪBA NO BĒRNIEM

Šī automātiskā aizsardzības funkcija tiek aktivizēta vienu minūti pēc tam, kad krāsnijs ir atjaunots gaidstāves režīms.

Kad drošības funkcija ir aktīva, lai sāktu gatavošanu, durvis ir jāatver un jāaizver, pretējā gadījumā displejā būs redzams "door" (durvis).

door



GATAVOŠANAS PAUZE VAI APTURĒŠANA

Lai gatavošanas laikā aktivētu pauzes režīmu:

Gatavošanas laikā iespējams ieslēgt pauzi, lai, atverot durvis, pārbaudītu, pievienotu, apgrieztu uz otru pusi vai apmaisītu ēdienu. Funkcija tiek apturēta, ja gatavošanas laikā nospiež pogu STOP (APTURĒT).

Iestatījums tiks saglabāts 5 minūtes.

Lai turpinātu gatavošanu:

Aizveriet durvis un nospiediet pogu Jet Start. Gatavošana tiek atsākta no vietas, kur tika pārtraukta.

Ja nevēlaties turpināt gatavošanu, varat:

Izņēmiat ēdienu, aizveriet durvis un nospiediet pogu Stop.

Kad gatavošana ir pabeigta:

Displejā būs redzams vārds “End” (Beigas). Skaņas signāls skan vienu reizi minūtē 2 minūtes.

Ņemiet vērā, ka ieprogrammētā dzesēšanas cikla samazināšanai vai apturēšanai nav negatīvas ietekmes uz ierīces funkcionalitāti.



PIEVENOT/APMAISĪT/APGRIEZT ĒDIENU

Atkarībā no atlasītās funkcijas, ēdienu gatavošanas laikā var būt nepieciešams papildināt, apmaisīt, apgriezt. Šajos gadījumos krāsns aptur gatavošanu pauzē, un aicina veikt vajadzīgo darbību.

Kad vajadzīgs:

* Atveriet durvis.

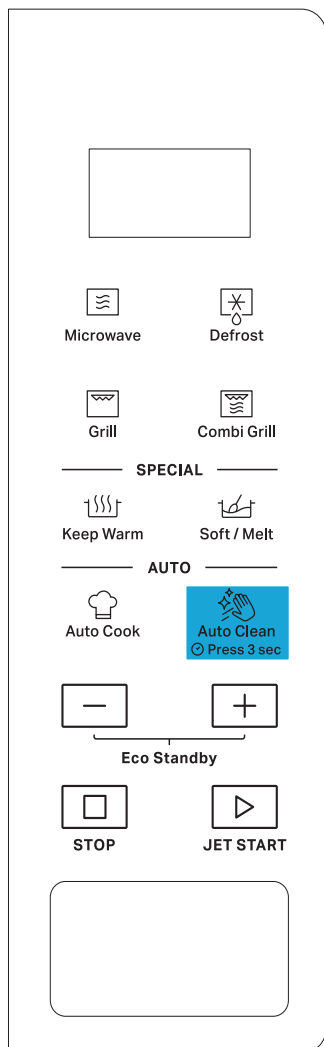
* Pievienojiet, apmaisiet, apgrieziet ēdienu (atkarībā no vajadzīgās darbības).

* Aizveriet durvis un vēlreiz nospiediet ātrās palaišanas pogu.

Piezīmes: ja durvis neatver 2 minūšu laikā pēc norādes apmaisīt vai apgriezt ēdienu, mikroviļņos krāsns turpina gatavošanas procesu (šādā gadījumā gala rezultāts var nebūt optimāls).



CLOCK (PULKSTENIS)



LAI IESTATĪTU IERĪCES VIENUMU PULKSTENIS, rīkojieties, kā aprakstīts tālāk.

- 1 Gaidstāves režīmā, nospiediet pogu Auto Clean (Automātiskā tīrīšana) un turiet to nospiestu 3 sekundes. Displejā redzams pašreizējais pulksteņa laiks.
- 2 Nospiediet + / -, lai iestatītu stundu.
- 3 Lai apstiprinātu, nospiediet ugo Clean (Automātiskā tīrīšana)/JET START (pulksteņa/ĀTRĀ PALAIŠANA) pogu
- 4 Lai iestatītu minūtes, nospiediet + / - pogu.
- 5 Nospiediet ugo Clean (Automātiskā tīrīšana)/JET START (pulksteņa/ĀTRĀ PALAIŠANA), lai apstiprinātu iestatījumu.

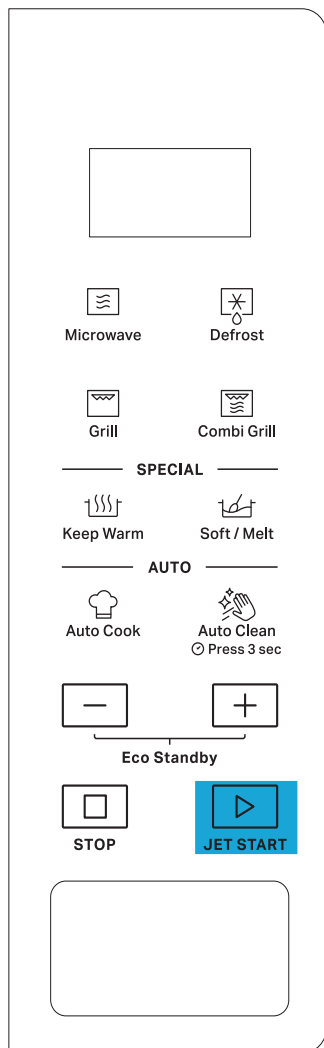
Katru reizi, kad gatavošanas process ir pabeigts, ekrānā redzams "End" (Beigas) un parādās uzvedne, līdz tiek atvērtas durvis un notiek atgriešanās gaidstāves režīmā (10 minūšu ilga bezdarbība automātiski atgriež gaidstāves režīmā).

Padomi un ieteikumi:

- Pievienojot tīklam, ekrānā redzams "12:00" ("12" mirgo), 1 minūti vēlāk pāriet gaidstāves režīmā (pirms pārejas gaidstāves režīmā var tieši iestatīt pulksteni).
- Kad iestatīta gatavošanas programma, neviena darbojošās sistēma automātiski nepāriet gaidstāves režīmā pēc 1 minūtēm.



JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA)



ŠĪ FUNKCIJA ĻAUJ ātri palaist krāsni. Nospiežot pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) vienreiz, krāsns automātiski sāk darboties ar pilnu jaudu. Gatavošanas laikā, nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai palielinātu ilgumu. Ilgākais gatavošanas laiks ir 90 minūtes.

- 1 Nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) pogu.

! PIEZĪME:

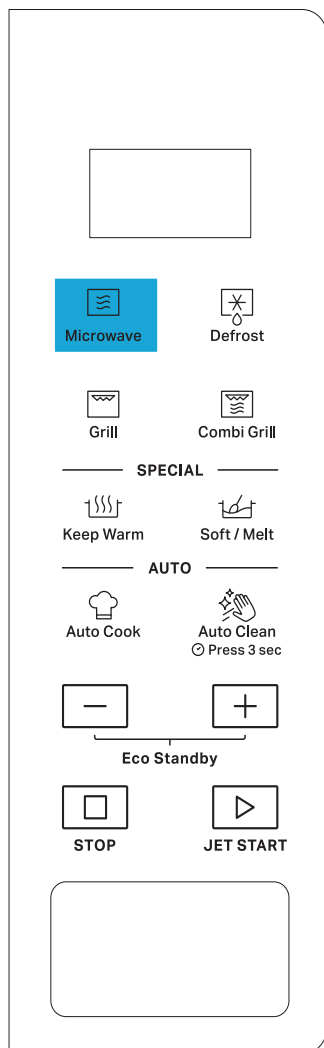
Nospiežot JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) pogu, mikroviļņu funkcija uz 30 sekundēm sāk darbu ar maksimālu mikroviļņu jaudu (700 W).

i Padomi un ieteikumi:

- Jaudas līmeni un ilgumu var mainīt pat pēc gatavošanas laika sākuma. Lai noregulētu jaudas līmeni, vienkārši atkārtoti nospiediet pogu Microwave (Gatavošana ar mikroviļņiem). Lai mainītu ilgumu, lūdzu, nospiediet +/- pogu. Vai vienreiz nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai palielinātu laiku par 30 sekundēm.

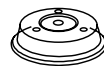


MICROWAVE (MIKROVIĻŅI)



LAI GATAVOTU AR MIKROVIĻŅIEM pēc individuālas programmas, atkārtoti spiediet pogu Microwave (Mikroviļņi), lai atlasītu gatavošanas jaudas līmeni, tad nospiediet pogu +/-, lai iestatītu vēlamo gatavošanas ilgumu. Ilgākais gatavošanas laiks ir 90 minūtes.

Ieteicamais
piederums



Plāksnes pārsegs
(var iegādāties atsevišķi).

- 1 Nospiediet pogu Microwave (Mikroviļņi). Noklusējuma jaudas līmenis (700W) būs redzams displejā, un vatu ikona sāks mirgot.
- 2 Atkārtoti nospiediet Microwave (Mikroviļņu) pogu vai nospiediet +/- pogu, lai atlasītu piemērotu gatavošanas jaudu, tad nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).
- 3 Nospiediet + / - pogu, lai iestatītu gatavošanas ilgumu, tad nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai sāktu gatavošanu.

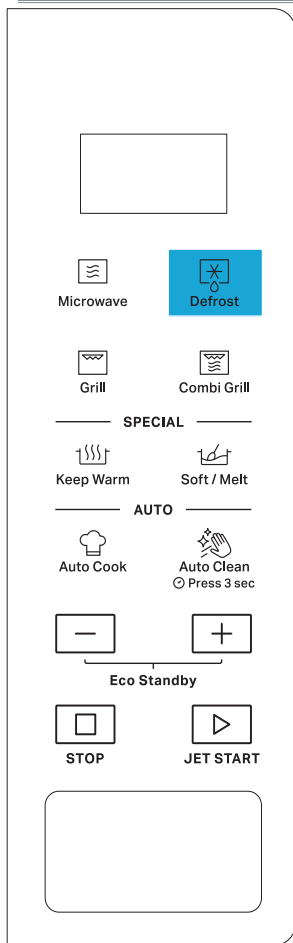
! PIEZĪME:

Ja vajag mainīt jaudu, atkal nospiediet Microwave (Mikroviļņu) pogu, vēlamo jaudas līmeni var atlasīt no tabulas zemāk.

JAUDA	IETEICAMAIS PIELIETOJUMS:
90 W	Saldējuma, sviesta un siera mīkstināšana.
160 W	Atkausēšana.
350 W	Sautējumu lēna vārīšana, sviesta kausēšana.
500 W	Pilnīgākai gatavošanai, piemēram, mērču ar augstu olbaltumvielu saturu, siera un olu ēdienu pagatavošanai un katlā gatavotu ēdienu pabeigšanai.
700 W	Gatavojot zivis, gaļu, dārzeņus u.c. Dzērienu, ūdens, šķidru zupu, kafijas, tējas un citu produktu ar augstu ūdens saturu uzsildīšana. Pazeminiet jaudu, ja ēdiena sastāvā ir olas vai krējums.







DEFROST (ATSALDĒŠANA)



LIETOJIET ŠO FUNKCIJU, lai atkausētu gaļu, putnu gaļu, zivis un dārzeņus.

- 1 Nospiediet pogu Defrost (atkausēšanas).
- 2 Spiediet Defrost (atkausēšanas) pogu atkārtoti vai pogu +/-, lai atlasītu ēdiena kategoriju no tabulas zemāk, un nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai apstiprinātu.
- 3 Spiediet pogu +/- lai iestatītu svaru. Lai sāktu, nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).

ĒDIENA VEIDS	SVARS	IETEICAMAIS LIETOJUMS
P1  Gaļa	100 g – 2000 g	Malta gaļa, kotletes, steiki vai cepeši. Pēc gatavošanas nogaidiet vismaz 5 minūtes, lai ēdiens atdziest, lai sasniegtu labāku rezultātu.
P2  Dārzeņi	100 g – 1000g	Lieli, vidēji un mazi dārzeņu gabali. Pēc gatavošanas nogaidiet 3 - 5 minūtes, lai ēdiens atdziest, lai sasniegtu labāku rezultātu.
P3  Zivis	100 g – 2000 g	Veseli steiki vai zivs fileja. Nogaidiet 5–10 minūtes, lai ēdiens atdziestu un sasniegtu labāku rezultātu.
P4  Putnu gaļa	100 g – 2000 g	Vesela vista, sagriezta vai fileja Pēc gatavošanas nogaidiet 5 - 10 minūtes, lai ēdiens atdziest, lai sasniegtu labāku rezultātu.

Padomi un ieteikumi:

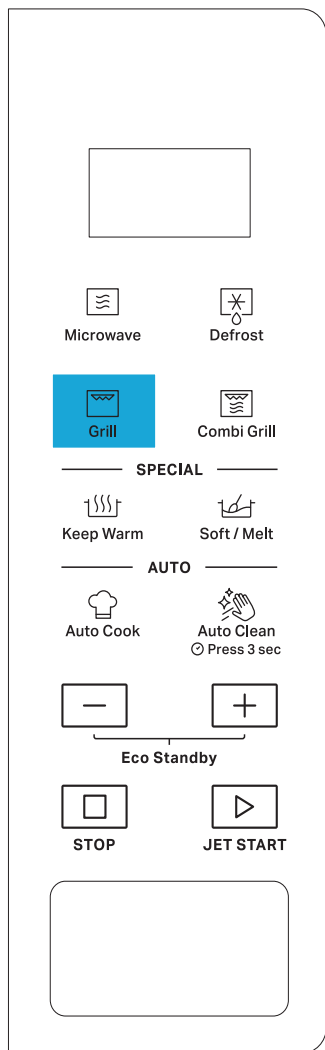
- Lai iegūtu labāku rezultātu, ieteicams atkausēt tieši uz nodalījuma apakšas.
- Ja produktu temperatūra ir augstāka par sasaldēšanas temperatūru (-18°C), izvēlieties mazāku produktu svaru.
- Ja produktu temperatūra ir zemāka par sasaldēšanas temperatūru (-18°C), izvēlieties lielāku produktu svaru.
- Atdaliet gabalus, kad tie sāk atkust. Atsevišķi gabali atkausējas ātrāk.
- Gaidstāves laikā rezultāts vienmēr ir labāks, jo produktu temperatūra būs vienmērīgāka.

PIEZĪME:

Gatavošanas recepte tiks apstiprināta, kad atstāsiet funkcijas pogu uz 3 sekundēm, nospiediet funkcijas pogu vēlreiz, lai mainītu receptes veidu.



GRILL (GRILĒŠANA)



Šī **FUNKCIJA** izmanto jaudīgu grilēšanas metodi, lai apbrūninātu ēdienus, radītu grila vai garoziņas efektu. Funkcija Grill (grilēšana) ļauj apbrūnināt tādus ēdienus kā siermaizītes, karstās sviestmaizes, kartupeļu kroketes, desiņas un dārzeņus.

Nepieciešamais piederums



Stieplu statīvs

- 1 Nospiediet pogu Grill (Grilēšana). Lai apstiprinātu, nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).
- 2 Nospiediet +/- pogu, lai iestatītu gatavošanas ilgumu.
- 3 Lai sāktu gatavošanu, nospiediet POGU JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).

Padomi un ieteikumi:

- Tādus produktus kā sieru, grauzdiņus, steiku un desiņas novietojiet uz restu statīva.
- Pārbaudiet, vai trauki, kurus paredzēts izmantot šai funkcijai, ir siltumizturīgi.
- Grilēšanai nelietojiet plastmasas traukus. Tie izkusīs. Nelietojiet arī koka vai papīra traukus.
- Esiet piesardzīgs un nepieskarieties grila elementam.
- Ilgumu var mainīt arī pēc gatavošanas laika sākuma.
- Lai mainītu ilgumu, lūdzu, nospiediet +/- pogu. Vai vienreiz nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai palielinātu laiku par 30 sekundēm.

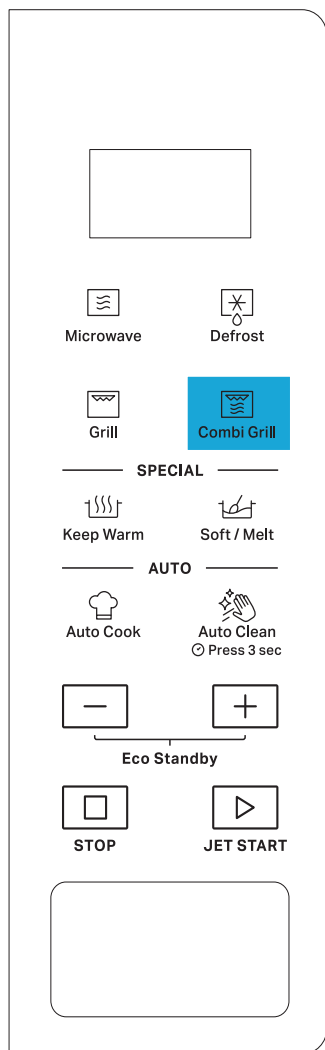
PIEZĪME:

Ja vēlaties mainīt gatavošanas funkciju, divreiz nospiediet STOP (APTURĒTU) pogu, lai apturētu pašreizējo funkciju, tad rīkojieties atbilstoši jaunās funkcijas norādījumiem.



COMBI MICROWAVE + GRILL (KOMBINĒTĀ MIKROVIĻŅU + GRILA)

ŠĪ FUNKCIJA APVIENO KARSĒŠANU AR MIKROVIĻŅIEM UN GRILU, ļaujot pagatavot ēdienu ar garoziņu īsākā laikā.



Nepieciešamais piederums



Stieplu statīvs

- 1 Nospiediet pogu Combi Grill (Kombinētā grilēšana).
- 2 Spiediet pogu Combi Grill (Kombinētā grilēšana) atkārtoti vai nospiediet pogu +/-, lai atlasītu gatavošanas veidu. Lai apstiprinātu, nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).
- 3 Nospiediet pogu +/-, lai iestatītu gatavošanas ilgumu, pēc tam nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai sāktu gatavošanu.

PĀRTIKAS PRODUKTS VEIDS	IETEICAMĀIS LIETOJUMS
C0_1	Jūras veltes, Pudiņš Lai sasniegtu labāku rezultātu, pēc gatavošanas iesākām nogaidīt vismaz 5 minūtes, kamēr ēdiens atdziest.
C0_2	Gaļa, vesela vista, gabali vai fileja. Pēc gatavošanas iesākām nogaidīt 5-10 minūtes, lai ēdiens atdziest.

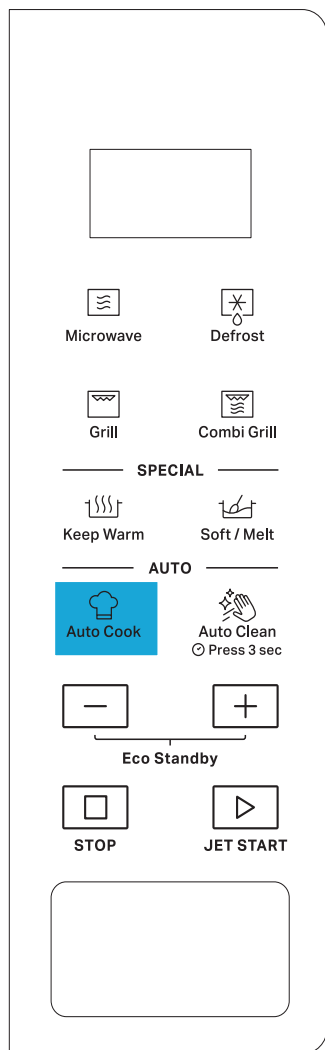
! PIEZĪME:

Kad gatavošanas process ir sākts, nospiediet pogu +/- vai spiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) atkārtoti, lai palielinātu vai samazinātu gatavošanas laiku.

i Padomi un ieteikumi:

- Pārbaudiet, vai trauki, kurus paredzēts izmantot šai funkcijai, ir siltumizturīgi un piemēroti mikroviļņu krāsnij.
- Grilēšanai nelietojiet plastmasas traukus. Tie izkusīs. Nelietojiet arī koka vai papīra traukus.
- Esiet piesardzīgs un nepieskarieties grila elementam.
- Ilgumu var mainīt arī pēc gatavošanas laika sākuma.
- Lai mainītu ilgumu, lūdzu, nospiediet +/- pogu. Vai vienreiz nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai palielinātu laiku par 30 sekundēm.

AUTO COOK (AUTOMĀTISKĀ GATAVOŠANA IZVĒLNE)



AUTOMĀTISKO RECEPTU ATLASE ar iepriekš iestatītām vērtībām var piedāvāt optimālus gatavošanas rezultātus.











- 1 Nospiediet pogu Auto Cook (Automātiskā Gatavošana).
- 2 Nospiediet pogu Auto Cook (Automātiskā Gatavošana) atkārtoti vai nospiediet +/- pogu, lai atlasītu vēlamo receptūru (skatiet tabulu zemāk).
- 3 Nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) pogu, lai apstiprinātu recepti, un nospiediet +/- pogu, lai atlasītu svaru, ja tabulā redzams svara diapazons.
- 4 Nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA). Funkcija sāks darboties.



PIEZĪME:

Atbilstoši atlasītajai receptei displejā pēc noteikta laika var parādīties paziņojums pievienot, apgriezt vai apmaisīt ēdienu. Skatiet 11. lappusē nodaļu "Ēdiena pievienošana/apmaisīšana/apgriešana".

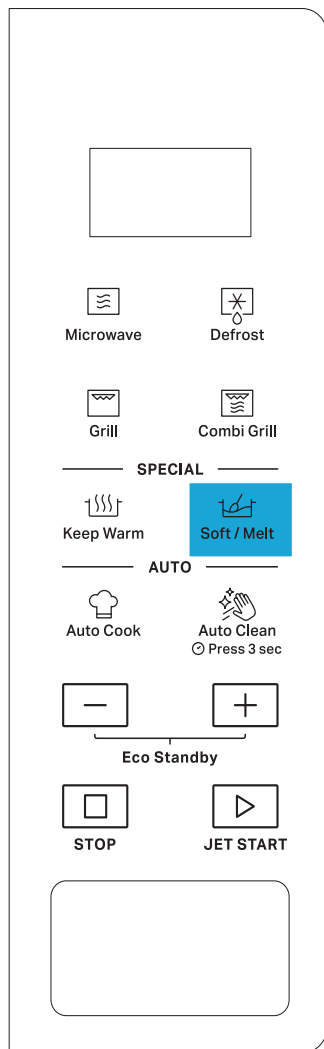
PIEZĪME:

Gatavošanas recepte tiks apstiprināta, kad atstāsiet funkcijas pogu uz 3 sekundēm, nospiediet funkcijas pogu vēlreiz, lai mainītu receptes veidu.

RECEPTĒ		SĀKOTNĒJAIS STĀVOKLIS	SVARS	ILGUMS	PAGATAVOŠANA	
	Dough Rising (Mīklas raudzēšana)	1	Istabas temperatūra	500–1000 g	65 min	Ielieciet krāsnī 200 ml ūdens. Pievienojiet sagatavoto mīklu, kad krāsns pieprasa. Trauka lielumam ir jābūt vismaz 3 reizes lielākas par mīklu. Neatveriet durvis laika atskaites laikā.
	Jogurts	2	Istabas temperatūra	1000g	5 h 20 min	Trauka tīrīšanai izmantojiet vārītu ūdeni. Pielejiet 1000 ml piena, karstumizturīgs jogurta ieraugs sniegs labākus rezultātus. 1 g jogurta ieraugu var aizstāt ar 15 g jogurta. Pēc tam pievienojiet 50 g cukura. Gatavošanas laikā nosedziet trauku. Neatveriet durvis laika atskaites laikā.
	Keksi	3	Istabas temperatūra	300g	4 min	Ielieciet traukā 125 g olu un 170 g cukura, maisiet 2–3 minūtes, pievienojiet 170 g miltu, 10 g cepamā pulvera, 100 g ūdens, 50 g sviesta, kārtīgi samaisiet, ielieciet ēdienu trauciņos. Uzlieciet trauciņus uz paplātes aplī, lai vienmērīgi sasildītu siltumu.
	Dārzeni	4	Istabas temperatūra	200-500g /50g	4-7 min	Sagrieziet dārzeni gabalos, pievienojiet 2 ēdamkarotes ūdens.
	Zupa	5	Ledusskapja temperatūra	300-1200g /300g	4–11 min	Nosedziet šķīvi tā, lai tam varētu piekļūt gaiss.
	Zaļās pupiņas	6	Istabas temperatūra	200-500g /50g	4–7 min	Pievienojiet 2 ēdamkarotes ūdens un pāršedziet šķīvi.
	zivs fileja	7	Ledusskapja temperatūra	200-500g /50g	4-7 min	Pāršedziet šķīvi, atstājot spraugu.
	Viltotais zaķis	8	Istabas temperatūra	400–900 g/100g	15-30 min	Samaisiet 800 g maltās gaļas, 2 olas un 1,5 g sāls. Pārklājiet ar plēvi
	Hamburgers	9	Istabas temperatūra	100-400g /100g	30-39 min	Izkārtojiet hamburgerus (100 g/katrs) uz grila statņa. Pēc mikroviļņu krāsns ieteikuma apgrieziet ēdienu.
	Mājās gatavota lazanja	10	Istabas temperatūra	250-1000 g/50g	18-37 min	Pagatavojiet savu iecienīto lazanjas recepti









RECEPTĒ		SĀKOTNĒJAIS STĀVOKLIS	SVARS	ILGUMS	PAGATAVOŠANA
 Kartupeļu sacepums	11	Istabas temperatūra	750-1200 g/50g	28-43 min	Sastāvdaļas: 750 g nomizotu kartupeļu, 100 g sarīvēta siera ar tauku saturu 25-30% sausnā, 50 g olu, baltums un dzeltenums sakulti, 200 g saldā krējuma (15-20% tauku); 5 g sāls, gatavošana tālāk: Sagrieziet kartupeļus aptuveni 4 mm biezās šķēlēs ar virtuves kombainu. Iepildiet traukā aptuveni pusi sagrieztu kartupeļu un pārklājiet ar pusi sarīvētā siera. Pievienojiet atlikušos kartupeļus. Samaisiet olas, saldo krējumu un sāli ar elektrisko mikseri un pārlejiet kartupeļiem. Beidzot vienmērīgi pārkaisiet ar atlikušo sieru.
 Olu kultenis	12	Istabas temperatūra	1-4 olas	2-4 min	Labi sakuliet olas un ūdeni, pārklājiet mērglāzi ar plastmasas plēvi.

SOFT/MELT (MĪKSTINĀT/IZKAUSĒT)



AUTOMĀTISKO RECEPTU ATLASĒ ar iepriekš iestatītām vērtībām var piedāvāt optimālus gatavošanas rezultātus.

- 1 Nospiediet pogu Soft/Melt (Mīkstināt/Izkausēt), displejs izskatīsies kā parādīts kreisajā pusē.
- 2 Nospiediet pogu Soft/Melt (Mīkstināt/Izkausēt) atkārtoti vai nospiediet +/- pogu, lai atlasītu vēlamo receptūru (skatiet tabulu zemāk).
- 3 Nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA), lai apstiprinātu recepti, un nospiediet pogu +/-, lai atlasītu svaru, ja tabulā redzams svara diapazons.
- 4 Nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA). Funkcija sāks darboties.

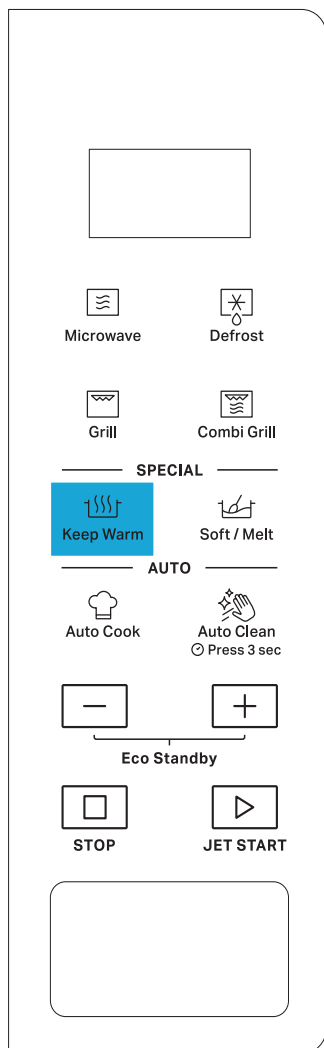
253	ĒDIENA VEIDS	SVARS	PADOMS
P1	Mīkstināt  Sviests	50g – 500 g/50 g	No ledusskapja izņemtu, izsaiņojiet un uzlieciet uz mikroviļņiem piemērota šķīvja
P2	Mīkstināt  Saldējums	50g – 1000g/50 g	No saldētavas izņemtu saldējumu uzlieciet tā iepakojumu uz rotējošās paplātes.
P3	Mīkstināt  Krējuma siers	50g – 500 g/50 g	No ledusskapja izņemtu, izsaiņojiet un uzlieciet uz mikroviļņiem piemērota šķīvja
P4	Mīkstināt  Sasaldēta sula	250g – 1000g/250g	No saldētas izņemtam noņemiet trauka vāku.
P5	Kausēšana  Sviests	50g – 500 g/50 g	No ledusskapja izņemtu, izsaiņojiet un uzlieciet uz mikroviļņiem piemērota šķīvja
P6	Kausēšana  Šokolāde	100 g – 500 g/50 g	Istabas temperatūras šokolādi ielieciet mikroviļņiem piemērotā šķīvī.
P7	Kausēšana  Siers	50g – 500 g/50 g	No ledusskapja izņemtu, uzlieciet uz mikroviļņiem piemērota šķīvja.
P8	Kausēšana  Zefīri	50g – 500 g/50 g	Istabas temperatūras zefīru ielieciet mikroviļņiem piemērotā šķīvī. Šķīvī jābūt vismaz divreiz lielāka tilpuma nekā zefīram, jo tas sildot izplešas.

! PIEZĪME:

Gatavošanas recepte tiks apstiprināta, kad atstāsiet funkcijas pogu uz 3 sekundēm, nospiediet funkcijas pogu vēlreiz, lai mainītu receptes veidu.

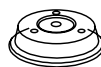


KEEP WARM (SAGLABĀT SILTU)



ŠI FUNKCIJA ĻAUJ saglabāt ēdienus siltus automātiski.

leteicamais
piederums



Plāksnes pārsegs
(var iegādāties atse-
višķi).

- 1 Nospiediet pogu Keep Warm (Saglabāt siltu).
- 2 Nospiediet pogu +/-, lai atlasītu piemērotu gatavošanas ilgumu, tad nospiediet pogu JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA).

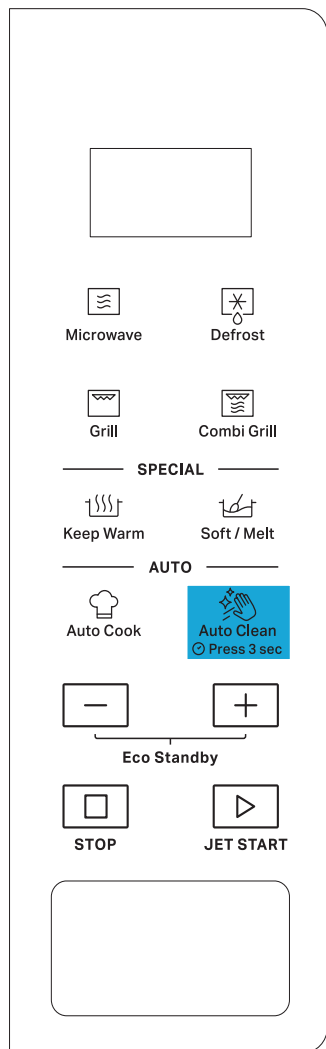
! PIEZĪME:

Uzturēšanas siltumā cikls ir 15 minūtes (noklusējuma laiks ir 30 minūtes), lai nodrošinātu pareizu efektu, lūdzu, atlasiet ilgumu, lielāku par 15 minūtēm.



AUTO CLEAN (AUTOMĀTISKĀ TĪRĪŠANA)

ŠIS AUTOMĀTISKĀS TĪRĪŠANAS CIKLS palīdz iztīrīt mikroviļņu krāsns nodalījumu un likvidēt nepatīkamus aromātus.



Pirms Cikla Sākšanas:

- 1 Ielejiet traukā 300 ml ūdens (skatiet mūsu ieteikumus tālāk sadaļā “Padomi un ieteikumi”).
- 2 Ievietojiet trauku tieši nodalījuma vidū.

Lai sāktu ciklu:

- 1 Nospiediet pogu Auto Clean (Automātiskā tīrīšana), un displejā būs redzams tīrīšanas cikla ilgums.
- 2 Nospiediet JET START (ĀTRĀ PALAIŠANA) pogu, lai palaistu funkciju.

Pēc cikla pabeigšanas:

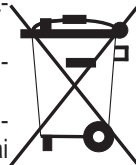
- 1 Nospiediet Stop (Apturētu) pogu.
- 2 Izņemiet trauku.
- 3 Iekšējo virsmu tīrīšanai izmantojiet mīkstu drānu vai papīra dvieli ar maigu tīrīšanas līdzekli.

Padomi un ieteikumi:

- Lai panāktu labāku tīrīšanas rezultātu, ieteicams izmantot trauku, kura diametrs ir 17–20 cm, bet augstums — mazāk nekā 6,5 cm.
- Ieteicams lietot izmantošanai mikroviļņu krāsnī piemērotu, viegla plastmasas materiāla trauku.
- Tā kā trauks pēc tīrīšanas cikla pabeigšanas būs karsts, izņemot trauku no mikroviļņu krāsns, ieteicams izmantot karstumizturīgu cimdu.
- Lai panāktu labāku tīrīšanas efektu un likvidētu nepatīkamus aromātus, pievienojiet ūdenim mazliet citrona sulas vai etiķa.
- Netīriet grila sildelementu, jo tā lielais karstums sadedzina visus uzšļakstījumus, taču virsma zem grila regulāri jātīra. Tīrīšanā izmantojiet mīkstu un mitru drāniņu, kā arī saudzīgu mazgāšanas līdzekli.
- Ja grils netiek bieži lietots, lai mazinātu ugunsbīstamības risku, tas jāaktivizē uz 10 minūtēm, lai sadedzinātu taukvielas.

IETEIKUMI VIDES AIZSARDZIBAI

- * Iesaiņojuma materiālus var nodot otrreizējai pārstrādei, jo uz tiem ir pārstrādes simbols. Ievērojiet vietējos atkritumu savākšanas noteikumus. Uzglabājiet potenciāli bīstamus iesaiņojuma materiālus (plastmasas maisus, polistirolu u.c.) bērniem nepieejamā vietā.
- * Šī ierīce ir apzīmēta saskaņā ar Eiropas direktīvu 2012/19/EU par elektroniskā un elektriskā aprīkojuma atkritumiem (WEEE). Pareizi atbrīvojoties no šī izstrādājuma, jūs palīdzēsiet nepieļaut potenciāli bīstamas sekas apkārtējai videi un cilvēku veselībai, kuras pretējā gadījumā varētu izraisīt šī izstrādājuma neatbilstoša izmešana atkritumos.
- * Simbols uz ierīces vai tās komplektācijā esošajiem dokumentiem norāda, ka šo izstrādājumu nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. To jānodod piemērotā elektriskā un elektroniskā aprīkojuma savākšanas un otrreizējās pārstrādes vietā.
- * Utilizācija jāveic atbilstoši vietējiem vides aizsardzības noteikumiem par atkritumu utilizāciju.
- * Lai iegūtu plašāku informāciju par šī izstrādājuma pārstrādi, lūdzu, sazinieties ar vietējās pašvaldības administrāciju, māsasaimniecības atkritumu savākšanas dienestu vai veikalu, kurā iegādājāties ierīci.
- * Pirms atbrīvošanās no nolietotās ierīces, nogrieziet strāvas kabeli, lai mikroviļņu krāsnī nevarētu pievienot elektrotīklam.



Tehniskie dati

Datu apraksts	MWP 203
Barošanas spriegums	230-240 V~50 Hz
Nominālā ieejas jauda	1200 W
Grilēšana	1000 W
Ārējie izmēri (AxPx Dz)	262 x 453 x 363
Iekšējie izmēri (AxPx Dz)	210 x 315 x 329

